

KOMMISSIONENS BESLUT

av den 12 februari 2007

om ändring av beslut 2004/432/EG om godkännande av de planer för kontroll av restsubstanser som lagts fram av tredje land i enlighet med rådets direktiv 96/23/EG

[delgivet med nr K(2007) 403]

(Text av betydelse för EES)

(2007/115/EG)

EUROPEISKA GEMENSKAPERNA KOMMISSION HAR ANTAGIT
DETTA BESLUT

med beaktande av fördraget om upprättandet av Europeiska gemenskapen,

med beaktande av rådets direktiv 96/23/EG av den 29 april 1996 om införande av kontrollåtgärder för vissa ämnen och restsubstanser av dessa i levande djur och i produkter framställda därav och om upphävande av direktiv 85/358/EEG och 86/469/EEG samt beslut 89/187/EEG och 91/664/EEG⁽¹⁾, särskilt artikel 29.1 fjärde stycket och artikel 29.2, och

av följande skäl:

- (1) Genom direktiv 96/23/EG fastställs kontrollåtgärder för de ämnen och grupper av restsubstanser som förtecknas i bilaga I. Enligt direktiv 96/23/EG måste berörda tredjeländer, för att bli upptagna eller få kvarstå på de förteckningar som genom gemenskapslagstiftning fastställs över tredjeländer från vilka medlemsstaterna får importera djur och råvaror av animaliskt ursprung som omfattas av det direktivet, lägga fram en plan där det anges vilka garantier de ger i fråga om kontroll av de grupper av restsubstanser och ämnen som avses i det direktivet.
- (2) I kommissionens beslut 2004/432/EG av den 29 april 2004 om godkännande av de planer för kontroll av restsubstanser som lagts fram av tredje land i enlighet med rådets direktiv 96/23/EG⁽²⁾ finns det en förteckning över de tredjeländer som har lagt fram en plan för kontroll av restsubstanser där det anges vilka garantier de ger i enlighet med det direktivet.
- (3) Vissa tredjeländer har för kommissionen lagt fram planer för kontroll av restsubstanser för djur och produkter av animaliskt ursprung som för närvarande inte förtecknas i beslut 2004/432/EG. Bedömningen av dessa planer och den ytterligare information som kommissionen begärt in

ger tillräckliga garantier avseende restsubstanskontrollen i dessa tredjeländer för de angivna djuren och produkterna. De berörda djuren och produkterna av animaliskt ursprung bör därför upptas i förteckningen för dessa tredjeländer i det beslutet.

- (4) Vissa tredjeländer har meddelat att de inte vill upptas i förteckningen i beslut 2004/432/EG för vissa kategorier av djur och produkter av animaliskt ursprung. Uppgifterna om de berörda djuren och produkterna av animaliskt ursprung bör därför strykas från förteckningen för dessa tredjeländer.
- (5) Vissa tredjeländer som för närvarande finns förtecknade i beslut 2004/432/EG för vissa djur och produkter av animaliskt ursprung har inte lämnat in de begärda garantierna till kommissionen för vissa av dessa djur och produkter av animaliskt ursprung. I avsaknad av sådana garantier bör uppgifterna om de berörda djuren och produkterna av animaliskt ursprung därför strykas från förteckningen för dessa tredjeländer. De berörda tredjeländerna har blivit underrättade om detta.
- (6) Dessutom är vissa tredjeländer förtecknade i bilagan till beslut 2004/432/EG för nötkreatur, får och getter, svin och hästdjur med begränsningen "Endast tarmar". Denna begränsning infördes i bilagan som information om från vilka tredjeländer det bör vara tillåtet att importera tarmar. Dessa tredjeländer behöver dock inte lämna in en särskild restsubstansplan för tarmar för godkännande, eftersom en plan för kontroll av restsubstanser inte anses nödvändig för dessa produkter. För att gemenskapslagstiftningen skall bli tydligare bör uppgifterna med begränsningen "Endast tarmar" strykas från förteckningen i bilagan till beslut 2004/432/EG, utan att det påverkar importen av dessa produkter.
- (7) Eftas övervakningsmyndighet ansvarar för utvärderingen av planerna för kontroll av restsubstanser för alla kategorier av djur och produkter av animaliskt ursprung från Norge. Därför bör uppgifterna om Norge strykas från förteckningen i bilagan till beslut 2004/432/EG.

⁽¹⁾ EGT L 125, 23.5.1996, s. 10. Direktivet senast ändrat genom direktiv 2006/104/EG (EUT L 363, 20.12.2006, s. 352).

⁽²⁾ EUT L 154, 30.4.2004, s. 43. Rättat i EUT L 189, 27.5.2004, s. 33. Beslutet senast ändrat genom förordning (EG) nr 1792/2006 (EUT L 362, 20.12.2006, s. 1).

- (8) Statsunionen Serbien och Montenegro har upplösts. Därför bör fotnoten till den benämningen strykas från förteckningen i bilagan.
- (9) Beslut 2004/432/EG bör därför ändras i enlighet med detta.
- (10) De åtgärder som föreskrivs i detta beslut är förenliga med yttrandet från ständiga kommittén för livsmedelskedjan och djurhälsa.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Artikel 1

Bilagan till beslut 2004/432/EG skall ersättas med bilagan till det här beslutet.

Artikel 2

Detta beslut skall tillämpas från och med den sjunde dagen efter det att det har offentliggjorts i *Europeiska unionens officiella tidning*.

Artikel 3

Detta beslut riktar sig till medlemsstaterna.

Utfärdat i Bryssel den 12 februari 2007.

På kommissionens vägnar

Markos KYPRIANOU

Ledamot av kommissionen

BILAGA

"BILAGA

ISO2-kod	Land	Nötkreatur	Får och getter	Svin	Hästdjur	Fjäderfä	Vattenbruk	Mjolk	Ägg	Kanin	Frilevande vilt	Hägnat vilt	Honung
AD	Andorra ⁽¹⁾	X	X		X								
AE	Förenade Arabemiraten						X						
AL	Albanien		X				X		X				
AN	Nederländska Antillerna							X ⁽²⁾					
AR	Argentina	X	X		X	X	X	X	X	X	X	X	X
AU	Australien	X	X		X		X	X			X	X	X
BA	Bosnien och Hercegovina						X						
BD	Bangladesh						X						
BR	Brasilien	X			X	X	X						
BW	Botswana	X										X	
BY	Vitryssland				X ⁽³⁾								
BZ	Belize						X						X
CA	Kanada	X	X	X	X	X	X	X	X		X	X	X
CH	Schweiz	X	X	X	X	X	X	X	X				X
CL	Chile	X	X ⁽⁴⁾	X		X	X	X			X		X
CN	Kina					X	X			X			X
CO	Colombia						X	X					
CR	Costa Rica						X						
CU	Kuba						X						X
EC	Ecuador						X						
ER	Eritrea						X						
FK	Falklandsöarna		X										
FO	Färöarna						X						
GL	Grönland		X		X ⁽²⁾						X	X	
GM	Gambia						X						
GT	Guatemala						X						X
HK	Hongkong					X ⁽²⁾	X ⁽²⁾						
HN	Honduras						X						

ISO2-kod	Land	Nötkreatur	Får och getter	Svin	Hästdjur	Fjäderfä	Vattenbruk	Mjölk	Ägg	Kanin	Frilevande vilt	Hägnat vilt	Honung
HR	Kroatien	X	X	X	X ⁽³⁾	X	X	X	X	X	X	X	X
ID	Indonesien						X						
IL	Israel					X	X	X	X			X	X
IN	Indien						X	X	X				X
IS	Island	X	X	X	X		X	X				X ⁽²⁾	
JM	Jamaica						X						X
JP	Japan						X						
KE	Kenya												X
KG	Kirgizistan												X
KR	Sydkorea						X						
LK	Sri Lanka						X						
MA	Marocko						X						
MD	Moldavien												X
MG	Madagaskar						X						
MK	F.d. jugoslaviska republiken Makedonien ⁽⁵⁾	X	X		X ⁽³⁾			X					
MU	Mauritius					X ⁽²⁾							
MX	Mexiko				X		X		X				X
MY	Malaysia					X ⁽⁶⁾	X						
MZ	Moçambique						X						
NA	Namibia	X	X				X				X	X	
NC	Nya Kaledonien	X					X				X	X	
NI	Nicaragua						X						X
NZ	Nya Zeeland	X	X		X		X	X			X	X	X
OM	Oman						X						
PA	Panama						X						
PE	Peru					X	X						
PH	Filippinerna						X						
PN	Pitcairn												X
PY	Paraguay	X											X
RU	Ryssland	X	X	X	X ⁽³⁾	X		X	X			X ⁽⁷⁾	X

ISO2-kod	Land	Nötkreatur	Får och getter	Svin	Hästdjur	Fjäderfä	Vattenbruk	Mjölk	Ägg	Kanin	Frilevande vilt	Hägnat vilt	Honung
SA	Saudiarabien						X						
SC	Seychellerna						X						
SG	Singapore	X ⁽²⁾	X ⁽²⁾	X ⁽²⁾		X ⁽²⁾	X ⁽²⁾	X ⁽²⁾					
SM	San Marino ⁽⁸⁾	X		X									X
SV	El Salvador												X
SZ	Swaziland	X											
TH	Thailand					X	X						X
TN	Tunisien					X	X				X	X	
TR	Turkiet					X	X	X					X
TW	Taiwan						X						X
TZ	Tanzania												X
UA	Ukraina				X ⁽³⁾			X	X				X
UG	Uganda												X
US	Förenta staterna	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X
UY	Uruguay	X	X		X		X	X		X	X	X	X
VE	Venezuela						X						
VN	Vietnam						X						X
XM	Montenegro ⁽⁹⁾	X	X	X	X ⁽³⁾								X
XS	Serbien ⁽¹⁰⁾	X	X	X	X ⁽³⁾								X
YT	Mayotte						X						
ZA	Sydafrika	X	X	X		X		X			X	X	X
ZM	Zambia												X
ZW	Zimbabwe	X					X					X	

(1) Ursprunglig plan för kontroll av restsubstanter godkänd av veterinära undergruppen EG/Andorra, i enlighet med beslut 2/1999 från gemensamma kommittén för EG/Andorra av den 22 december 1999 (EGT L 31, 5.2.2000, s. 84).

(2) Tredjeländer som använder enbart råmaterial från andra godkända tredjeländer för matproduktion.

(3) Export av levande hästdjur för slakt (endast livsmedelsproducerande djur).

(4) Endast får.

(5) F.d. jugoslaviska republiken Makedonien: Preliminär ISO-kod som inte på något vis föregriper den slutgiltiga nomenklaturen för detta land, som nu diskuteras inom FN.

(6) Endast Västmalaysia.

(7) Endast renar från regionerna Murmansk och Jamalo-Neneten.

(8) Kontrollplan godkänd i enlighet med beslut nr 1/94 av samarbetskommittén EG-San Marino av den 28 juni 1994 (EGT L 238, 13.9.1994, s. 25).

(9) Provisorisk situation i väntan på kompletterande uppgifter om restsubstanter.

(10) Inkluderar inte Kosovo enligt FN:s säkerhetsråds resolution 1244 av den 10 juni 1999.